EDUARDO ESCOLAR CÁNOVAS

Geburtsdatum: 03.12.1982 (Spanien)

Adresse: c/ Fuencarral 112, 4º ES-28010 Madrid

E-mail: eduardoescolar@gmail.com Telefonnummer: +34 615454165



Dolmetschen: Simultan, Konsekutiv und Flüster

DEUTSCH - ENGLISCH - SPANISCH

- Konferenzen
- Verhandlungen (Technik, Ingenieurauslegung, Verträge, interkulturelle Kommunikation)
- Geschäftsreisen
- Anlagenbegehungen (Beratung, Benchmarking)
- Dolmetscherteams Management (Networking)
- Soundtechnik (Dolmetscherkabinen und Infoport)

AUSBILDUNG

2001-2007 EUROPÄISCHE ANGEWANDTE SPRACHEN

internationales Programm, das zum Erwerb folgender Abschlüsse führt:

- Diplom Dolmetscher und Übersetzer, Universidad de Granada (Spanien) (Deutsch-Spanisch-Englisch Wirtschaft und Rechtswissenschaft; Simultandolmetschen: 700 Stunden)
- Diplom Kulturwirtschaft (Deutsch-Anglistischer Kulturraum), Passau Universität (Deutschland)
- Diplom Modern Languages, Northumbria University (UK)
- vereidigt Übersetzer und Dolmetscher (spanisches Aussenministerium)

SIMULTANDOLMETSCHEN

ENERGIE

Atomenergie: Atomkraftwerke (Trillo, Almaraz, Ascó, Vandellós, Cofrentes), e.on, Gas Natural, Enresa, WANO (World Association of Nuclear Operators), INPO (Institute of Nuclear Power Operations), AREVA, Vattenfall

Öl: Repsol

Kombi-Kraftwerke: Iberdrola, Cobra, Idom

INGENIEURWISSENSCHAFT

Repsol (CEO, mehrere Sitzungen des Führungsrat), Ferrovial (CEO, mehrere Sitzungen des Führungsrat), Telefónica (CEO, Finanzdirektor, mehrere Sitzungen des Führungsrat), Lufthansa (CEO), Saint-Gobain (CEO), Plastic Omium (CEO), Mercedes, Siemens (Energie, Turbinen, Leittechnik und ICE), SGS, Cobra, Abertis, General Electric, Renfe, Indra, Carrier, Exide, Orange

STAATLICHE INSTITUTIONEN

Rathaus Madrid (Bürgermeisterin, Sozialministerin, Ausbildungszentrum), Gesundheitsministerium, Agrarminister, Justizminister, Innenminister, Aufbauministerium, Arbeitsministerium, Premierminister, Staatssekretär, Israel-Botschaft, Singapur-Botschaft, Chile-Botschaft, Mexiko-Botschaft, Castilla-La Mancha Präsidentin, Murcia Regierung (mehrere Presidenten udn Bürgermesiter), Extremadura (mehrere Präsidenten), Rathaus Córdoba, Premierministerin von Ireland, PSOE (Präsident spanische sozialistische Partei), Bundespolizei (Präsident), US-Armee, spanischer Bund für Arbeitgeber, Flughäfenverwaltung, UN

IT

Apple (Co-Founder Steve Wozniak), Teradata (CEO)

BILDUNG

Columbia University, Universidad Rey Juan Carlos, Universidad Autónoma de Madrid, Universidad Carlos III, Universidad de Granada, Universidad de Murcia, Universidad de Córdoba

MEDIEN

TVE, Antena 3, La Sexta, Cuatro, Telecinco, New York Times, Canal+

MEDIZIN

Abbvie (laboratories), Colgate, plastische Kieferorthopädie (Invisalign, Orthocaps), Reumathologie, Kardiologie, Rotes Kreuz, spanischer Verein für Pädiatrie

ANDERE BEREICHE

Bank (BBVA), Nahrungsmitteln (Kellogg's, Kaiku), Agrarwissenschaft, Architektur, Gericht, Vileda, Toys'R'us, Sports (Cristiano Ronaldo, Vicente del Bosque, international olympischer Schiessverein, IOC Präsident, Marc Márquez)

ANDERE JOBS:

Exports-Beratung, Aushilfe bei Audi (Sommerjob), Sprachennachhilfe, Bedienung (Spanien, England und Deutschland)